

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 99 (2002)  
**Heft:** 6

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



99<sup>e</sup> année • Paraît 10 fois par année

N° 6 Juin 2002

# REVUE SUISSE D'APICULTURE



SAR N 3



***La saison du miel bat son plein et s'annonce prometteuse...!  
Rithner apiculture est là pour vous servir rapidement  
et vous proposer...***

- ***Des chaudières à fondre les vieux rayons,*** au prix de **Fr. 220.–**  
*en matière plastique.*

Vu l'énorme succès rencontré par ce nouvel article, sa maniabilité et sa facilité d'exploitation, nous renouvelons notre encouragement à vous procurer cet appareil.

(Nous vous rappelons que nos installations ne sont plus en mesure de récupérer les vieux rayons et opercules; nous ne pouvons plus que retransformer les blocs de cire fondue).

- ***Le tout nouveau réfractomètre API-K,*** au prix exceptionnel de **Fr. 250.–**

C'est le meilleur investissement pour vérifier le bon pourcentage d'humidité du miel et d'assurer, sans aucun risque, une parfaite conservation du précieux nectar. Un apiculteur précautionneux et consciencieux se devrait de posséder un tel appareil!

- ***Des cuves à désoperculer, plastique ou inox,*** dès **Fr. 190.–**
- ***Des maturateurs inox de 25 à 200 kg,*** dès **Fr. 139.–**
- ***Tous les moyens de filtrage du miel,*** de la passoire au clarificateur dès **Fr. 30.–**
- ***Des extracteurs tout inox pour 6-9-15-16 cadres,*** dès **Fr. 505.–**  
Particulièrement, le tout nouveau radial 15 cadres  
***condor,*** à moteur, à **Fr. 2200.–**
- ***Des bidons à miel en plastique alimentaire,*** de 5-10-20 kg dès **Fr. 5.–**

- ***Des emballages pour le conditionnement du miel:***

- ***la boîte PANORAMA cylindrique,*** la tradition avec son couvercle blanc ou jaune,
- ***la boîte PLEXI,*** la beauté du miel en transparence,
- ***des bocaux de 50, 75, 125, 500 et 1000 g à très bas prix.***

**\*\*\* Prix exceptionnels par palettes / Demandez-nous une offre\*\*\***

---

**LIQUIDATION!** Boîtes à miel en plastique, blanches, coniques  
1 kg: 0.80 – 1/2 kg: 0.70 (au lieu de 0.95 et 0.85)

**RITHNER & Cie - Apiculture - CP 67 - 1870 MONTHEY 1 - Tél. 024 471 21 54**

Nos dépositaires exclusifs: AGROL à Sierre; LANDI à Eysins/Gland